



**Výkonový stykač, 3p+1S, 18.5kW/400V/AC3**

**Typ DILM38-10(RDC60)**  
**Catalog No. 112443**  
**Alternate Catalog No. XTCE038C10WD**

**Dodavatelský program**

Sortiment			Výkonový stykač
Aplikace			Výkonové stykače pro motory
Dílčí sortiment			Výkonové stykače do 170 A, 3pólové
Kategorie užití			AC-1: Neinduktivní nebo jen slabě induktivní zátěže, topné odpory AC-3: Motory s kotvou nakrátko: spouštění, vypínání během chodu AC-4: Motory s kotvou nakrátko: spouštění, brzdění protiproudem, reverzace, tipovací provoz
poznámka			Není vhodné pro motory třídy účinnosti IE3.
Typy svorek			Šroubové svorky
Póly			3-pólové

**Jmenovitý pracovní proud**

<b>AC-3</b>			
poznámka			Při maximální přípustné okolní teplotě (otevřít).
380 V 400 V	$I_e$	A	38
<b>AC-1</b>			
Konvenční volně tepelný proud, 3pólový, 50 - 60 Hz			
Otevřený			
při 40 °C	$I_{th} = I_e$	A	45
zakrytá	$I_{th}$	A	36
Konvenční volně tepelný proud 1pólový			
bez krytu	$I_{th}$	A	100
zakrytá	$I_{th}$	A	90

**Max. výkon pro třífázové motory, 50 - 60 Hz**

<b>AC-3</b>			
220 V 230 V	P	kW	11
380 V 400 V	P	kW	18.5
660 V 690 V	P	kW	21
<b>AC-4</b>			
220 V 230 V	P	kW	4
380 V 400 V	P	kW	7
660 V 690 V	P	kW	10

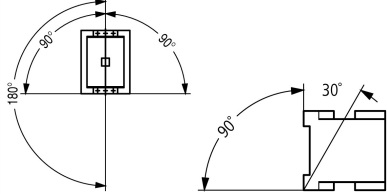
**Kontakty**

S = spínací kontakt			1 spínací kontakt
Značka zapojení			

<b>Poznámky</b>			Spínací prvky podle EN 50012. Integrovaným ochranným členem v ovládací elektronice.
Lze kombinovat s pomocným kontaktem			DILM32-XHI... DILA-XHI(V)... DILM32-XHI11-S
Ovládací napětí			RDC 60: 48 - 60 V DC
Druh proudu AC/DC			DC ovládání
Připojení na SmartWire-DT			ne
Konstrukční velikost			2

# Technická data

## Všeobecně

Normy a ustanovení			ČSN EN 60947, VDE 0660, UL, CSA
Životnost, mechanické			
ovládání DC	Spínací cykly	$\times 10^6$	10
Pracovní kmitočet, mechanický			
ovládání DC	Spínací cykly/ h		5000
Klimatická odolnost			Vlhké teplo, konstantní podle normy ČSN EN 60068-2-78 Vlhké teplo, konstantní podle normy ČSN EN EN 60068-2-30
Okolní teplota			
Otevřený		°C	-25 - +60
v krytu		°C	- 25 - 40
Skladování		°C	- 40 - 80
Montážní poloha			
Mechanická otřesuvzdornost (ČSN EN 60068-2-27)			
Polosinusový otřes, 10 ms			
Hlavní kontakty			
zapínací kontakt		g	10
Pomocné kontakty			
zapínací kontakt		g	7
V = vypínací kontakt		g	5
Odolnost proti nárazu (IEC 60068-2-27) u stolní montáže			
Polosinusový otřes, 10 ms			
Hlavní kontakty			
zapínací kontakt		g	6.9
Pomocné kontakty			
zapínací kontakt		g	5.3
V = vypínací kontakt		g	3.5
Stupeň krytí			IP00
Krycí lišta při svislém ovládnání zepředu (EN 50274)			bezpečné proti dotyku prstem nebo dlaní
Výška místa montáže		M	max. 2000
Hmotnost			
ovládání DC		kg	0.534
Způsob připojení šrouby			
Průřez vodiče hlavní kabel			
Jednožilový		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75 - 16) 2 x (0,75 - 10)
Jemně slanéňý vodič s dutinkou		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75 - 16) 2 x (0,75 - 10)
Vícežilový		mm <sup>2</sup>	1 x 16
Plný nebo slanéňý vodič		AWG	Jediný 18 - 6, dvojité 18 - 8
Délka odizolování		mm	10
Připojovací šrouby			M5
utahovací moment		Nm	3,2
Nástroj			
Šroubovák pozidriv		Velikost	2
Ploché šroubovák		mm	0.8 x 5.5 1 x 6
Svorkový výkon kabelů řídicího obvodu			
Jednožilový		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75-4) 2 x (0,75-2,5)
Jemně slanéňý vodič s dutinkou		mm <sup>2</sup>	1 x (0,75-2,5)

			2 x (0,75–2,5)
Jedno- nebo vícežilové	AWG		18 - 14
Délka odizolování	mm		10
Připojovací šrouby			M3,5
utahovací moment	Nm		1,2
Nástroj			
Šroubovák pozidrív	Velikost		2
Plochý šroubovák	mm		0,8 x 5,5 1 x 6

### Hlavní dráhy vodičů

Jmenovité impulzní výdržné napětí	$U_{imp}$	V AC	8000
Přepěťová kategorie/stupeň znečištění			III/3
Jmenovité izolační napětí	$U_i$	V AC	690
Jmenovité provozní napětí	$U_e$	V AC	690
Bezpečná izolace podle ČSN EN 61140			
mezi cívku a kontakty		V AC	440
mezi kontakty		V AC	440
Zapínací schopnost ( $\cos \varphi$ podle normy ČSN EN 60947)			
	až 690 V	A	384
Vypínací výkon			
220 V 230 V		A	320
380 V 400 V		A	320
500 V		A	320
660 V 690 V		A	180
Jmenovitý zkratový výkon			
Ochrana proti zkratu, maximální pojistka			
Typ koordinace "2"			
400 V	gG/gL 500 V	A	63
690 V	gG/gL 690 V	A	35
Typ koordinace "1"			
400 V	gG/gL 500 V	A	125
690 V	gG/gL 690 V	A	63

### AC

AC-1			
Jmenovitý pracovní proud			
Konvenční volně tepelný proud, 3pólový, 50 - 60 Hz			
Otevřený			
při 40 °C	$I_{th} = I_e$	A	45
při 50 °C	$I_{th} = I_e$	A	43
při 55 °C	$I_{th} = I_e$	A	42
při 60 °C	$I_{th} = I_e$	A	40
zakrytá	$I_{th}$	A	36
Konvenční volně tepelný proud 1pólový			
bez krytu	$I_{th}$	A	100
zakrytá	$I_{th}$	A	90
AC-3			
Jmenovitý pracovní proud			
Otevřené, 3pólové: 50 – 60 Hz			
poznámka			Při maximální přípustné okolní teplotě (otevřít).
220 V 230 V	$I_e$	A	38
240 V	$I_e$	A	38
380 V 400 V	$I_e$	A	38
415 V	$I_e$	A	38
440 V	$I_e$	A	38
500 V	$I_e$	A	38

660 V 690 V	I <sub>e</sub>	A	22.5
380 V 400 V	I <sub>e</sub>	A	38
Jmenovitý výkon motora	P	kWh	
220 V 230 V	P	kW	11
240 V	P	kW	12
380 V 400 V	P	kW	18.5
415 V	P	kW	20
440 V	P	kW	21
500 V	P	kW	24
660 V 690 V	P	kW	21
<b>AC-4</b>			
Otevřené, 3pólové: 50 – 60 Hz			
220 V 230 V	I <sub>e</sub>	A	15
240 V	I <sub>e</sub>	A	15
380 V 400 V	I <sub>e</sub>	A	15
415 V	I <sub>e</sub>	A	15
440 V	I <sub>e</sub>	A	15
500 V	I <sub>e</sub>	A	15
660 V 690 V	I <sub>e</sub>	A	12
Jmenovitý výkon motora	P	kWh	
220 V 230 V	P	kW	4
240 V	P	kW	4.5
380 V 400 V	P	kW	7
415 V	P	kW	7.5
440 V	P	kW	8
500 V	P	kW	9
660 V 690 V	P	kW	10

## DC

Jmenovitý pracovní proud, rozpojený			
DC-1			
60 V	I <sub>e</sub>	A	40
110 V	I <sub>e</sub>	A	40
220 V	I <sub>e</sub>	A	40

## Tepelné ztráty proudu

3-pólový, při I <sub>th</sub> (60°)		W	10.3
Tepelná proudová ztráta na jednu proudovou dráhu při I <sub>e</sub> AC-3/400 V		W	9.3
Impedance jednoho pólu		mΩ	2.7

## Magnetické systémy

Rozsah napětí			
Provozováno se stejnosměrným proudem	Zapínání	x U <sub>c</sub>	0.7 - 1.2
poznámka			RDC 60 (U <sub>min</sub> 48 V DC/U <sub>max</sub> 60 V DC) Příklad: U <sub>S</sub> = 0,7 x U <sub>min</sub> - 1,2 x U <sub>max</sub> / U <sub>S</sub> = 0,7 x 48V – 1,2 x 60V DC
Provozováno se stejnosměrným proudem	Vypnutí	x U <sub>c</sub>	0.15 - 0.6
poznámka			nejméně dvojpulsní vyhlazený můstkový usměrňovač nebo třífázový usměrňovač
Příkon cívky ve studeném stavu a 1,0 x U <sub>S</sub>			
ovládání DC	Přískok (přitažení)	W	12
ovládání DC	Přidržení	W	0,9
ED		% ED	100
Spínací doby při 100 % U <sub>S</sub> (směrné hodnoty)			
Hlavní kontakty			
Provozováno se stejnosměrným proudem		ms	
Čas sepnutí		ms	47
Čas rozeznutí		ms	30
Doba oblouku		ms	10

## Elektromagnetická kompatibilita (EMK)

Vyzařované rušení			podle EN 60947-1
Odolnost proti poruchám			podle EN 60947-1
<b>Výkonové parametry schválených typů</b>			
<b>Spínací výkon</b>			
Maximální výkon motoru			
Třífázový			
200 V 208 V	HP		10
230 V 240 V	HP		10
460 V 480 V	HP		20
575 V 600 V	HP		25
Jednofázový			
115 V 120 V	HP		2
230 V 240 V	HP		5
Všeobecné použití	A		40
<b>Pomocné kontakty</b>			
Řídicí provoz			
ovládání AC			A600
ovládání DC			P300
Všeobecné použití			
AC	V		600
AC	a		10
DC	V		250
DC	a		1
Jmenovitý zkratový proud		SCCR	
Základní jmenovitý výkon			
SCCR	kA		5
max. pojistka	a		125
max. CB	a		125
480 V nedokonalý zkrat			
SCCR (Pojistka)	kA		10/100
max. pojistka	a		125/70 Class J
SCCR (CB)	kA		10/65
max. CB	a		50/32
600 V nedokonalý zkrat			
SCCR (Pojistka)	kA		10/100
max. pojistka	a		125/125 Class J
SCCR (CB)	kA		10/22
max. CB	a		50/32
<b>Speciální výkony</b>			
Elektrické výbojky (zátěž)			
480V 60Hz 3 fáze, 277V 60Hz 1 fáze	a		40
600V 60Hz 3 fáze, 347V 60Hz 1 fáze	a		40
Halogenové žárovky (tungsten)			
480V 60Hz 3 fáze, 277V 60Hz 1 fáze	a		40
600V 60Hz 3 fáze, 347V 60Hz 1 fáze	a		40
Odporové vytápění vzduchu			
480V 60Hz 3 fáze, 277V 60Hz 1 fáze	a		40
600V 60Hz 3 fáze, 347V 60Hz 1 fáze	a		40
Kontrola chlazení (pouze CSA)			
LRA 480V 60Hz 3 fáze	a		240
FLA 480V 60Hz 3 fáze	a		40

LRA 600V 60Hz 3 fáze	a	180
FLA 600V 60Hz 3 fáze	a	30
Jednouúčelové výkony (100.000 cyklů podle UL 1995)		
LRA 480V 60Hz 3 fáze	a	192
FLA 480V 60Hz 3 fáze	a	32
Řízení výtahu		
200V 60Hz 3 fáze	HP	7.5
200V 60Hz 3 fáze	a	25.3
240V 60Hz 3 fáze	HP	7.5
240V 60Hz 3 fáze	a	22
480V 60Hz 3 fáze	HP	20
480V 60Hz 3 fáze	a	27
600V 60Hz 3 fáze	HP	20
600V 60Hz 3 fáze	a	22

## Ověření návrhu podle ČSN EN 61439

Technické údaje pro ověření konstrukce			
Jmenovitý proud k údajím ztrátového výkonu	$I_n$	A	38
Ztrátový výkon na jeden pól, v závislosti na proudu	$P_{vid}$	W	3.1
Ztrátový výkon přístroje, v závislosti na proudu	$P_{vid}$	W	9.3
Ztrátový výkon statický, nezávislý na proudu	$P_{vs}$	W	0.9
Přenosová rychlost ztrátového výkonu	$P_{ve}$	W	0
Provozní teplota okolí min.		°C	-25
Provozní teplota okolí max.		°C	60
Ověření konstrukce ČSN EN 61439			
10.2 Pevnost materiálů a součástí			
10.2.2 Odolnost proti korozi			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.2.3.1 Tepelná odolnost pláště			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.2.3.2 Odolnost izolačních materiálů proti normálnímu teplu			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.2.3.3 Odolnost izolačního materiálu proti nadměrnému teplu			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.2.4 Odolnost proti UV záření			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.2.5 Zvedání			Nevztahuje se, protože musí být vyhodnoceno celé spínací zařízení.
10.2.6 Nárazová zkouška			Nevztahuje se, protože musí být vyhodnoceno celé spínací zařízení.
10.2.7 Nápis			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.3 Stupeň krytí pláště			Nevztahuje se, protože musí být vyhodnoceno celé spínací zařízení.
10.4 Vzdušných vzdáleností a povrchových cest			Požadavky normy na výrobek jsou splněny.
10.5 Ochrana před úrazem elektrickým proudem			Nevztahuje se, protože musí být vyhodnoceno celé spínací zařízení.
10.6 Instalace přístrojů			Nevztahuje se, protože musí být vyhodnoceno celé spínací zařízení.
10.7 Vnitřní proudové okruhy a spojení			Zodpovídá výrobce rozvaděčů.
10.8 Připojení pro vodiče přivedené zvenku			Zodpovídá výrobce rozvaděčů.
10.9 Izolační vlastnosti			
10.9.2 Provozní elektrická pevnost			Zodpovídá výrobce rozvaděčů.
10.9.3 Odolnost proti rázovému napětí			Zodpovídá výrobce rozvaděčů.
10.9.4 Zkouška pláště z izolačního materiálu			Zodpovídá výrobce rozvaděčů.
10.10 Zahřívání			Za výpočet zahřívání zodpovídá výrobce rozvaděčů. Firma Eaton dodává údaje k ztrátovému výkonu přístrojů.
10.11 Odolnost proti zkratu			Zodpovídá výrobce rozvaděčů. Je nutno dodržet hodnoty spínacích zařízení.
10.12 EMC			Zodpovídá výrobce rozvaděčů. Je nutno dodržet hodnoty spínacích zařízení.
10.13 Mechanické funkce			Požadavky pro přístroj jsou splněny, jestliže jsou dodrženy údaje v návodu k montáži (IL).

## Technická data podle ETIM 7.0

Low-voltage industrial components (EG000017) / Power contactor, AC switching (EC000066)		
Elektrotechnika, automatizační technika a technika řízení procesu / Nízkonapetová spínací technika / Stykac (nízkonapetový) / Výkonový stykac (ecl@ss10.0.1-27-37-10-03 [AAB718015])		
Rated control supply voltage Us at AC 50HZ	V	0 - 0
Rated control supply voltage Us at AC 60HZ	V	0 - 0

Rated control supply voltage $U_s$ at DC	V	48 - 60
Voltage type for actuating		DC
Rated operation current $I_e$ at AC-1, 400 V	A	45
Rated operation current $I_e$ at AC-3, 400 V	A	38
Rated operation power at AC-3, 400 V	kW	18.5
Rated operation current $I_e$ at AC-4, 400 V	A	15
Rated operation power at AC-4, 400 V	kW	7
Rated operation power NEMA	kW	14.9
Modular version		No
Number of auxiliary contacts as normally open contact		1
Number of auxiliary contacts as normally closed contact		0
Type of electrical connection of main circuit		Screw connection
Number of normally closed contacts as main contact		0
Number of main contacts as normally open contact		3

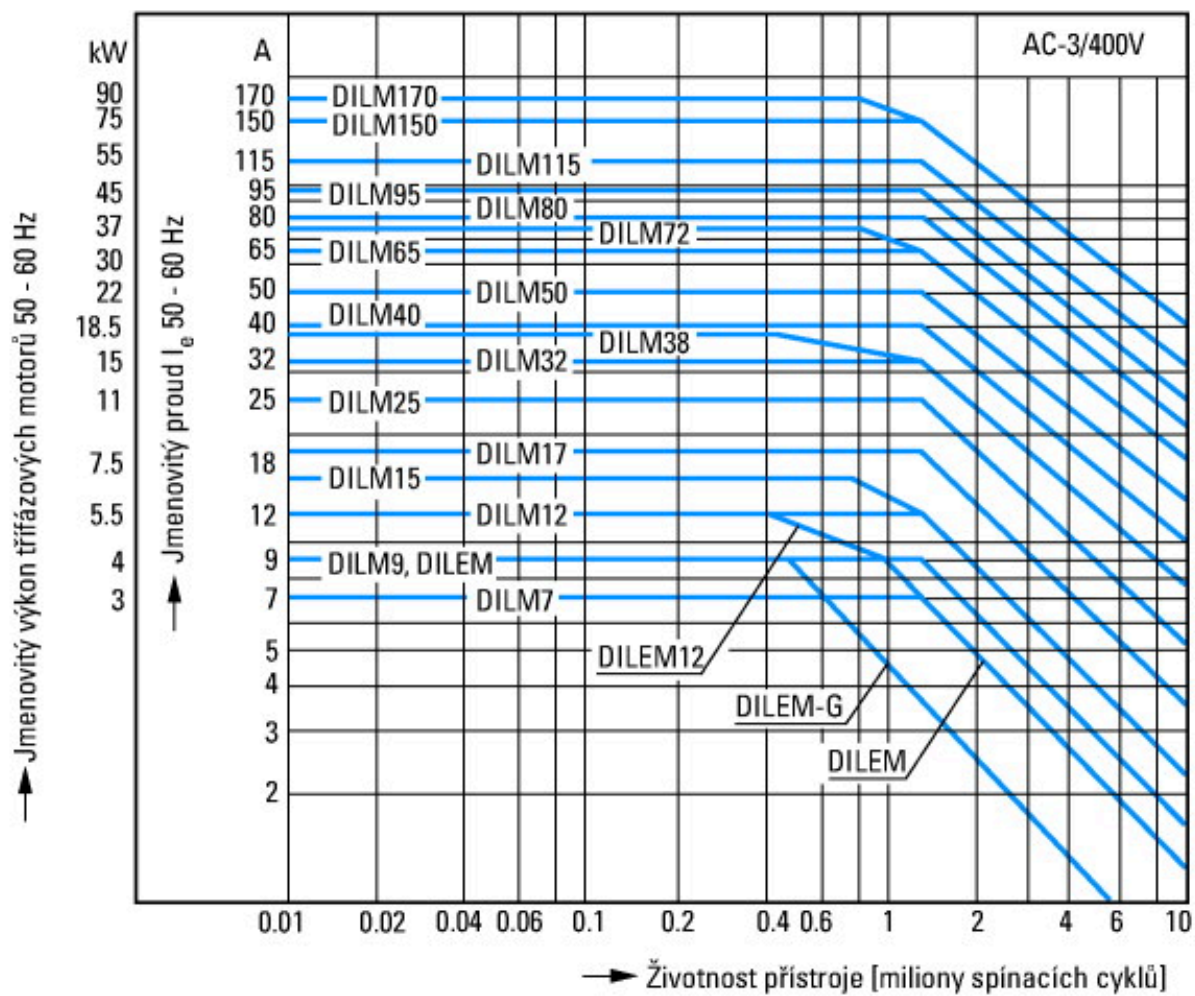
## aprobace,

Product Standards		IEC/EN 60947-4-1; UL 60947-4-1; CSA - C22.2 No. 60947-4-1-14; CE marking
UL File No.		E29096
UL Category Control No.		NLDX
CSA File No.		012528
CSA Class No.		2411-03, 3211-04
North America Certification		UL listed, CSA certified
Specially designed for North America		No



- 1: Nadproudová relé
- 2: Ochranný člen
- 3: Bloky pomocných kontaktů





motory s klecovým rotorem

Provozní označení

Zapnutí: z klidu

Vypnutí: při běhu

Krátké elektrické označení

Zapnutí: až 6 × jmenovitý proud motoru

Vypnutí: až 1 × jmenovitý proud motoru

Kategorie užití

100 % AC-3

Typické případy použití

Kompresory

Výtahy

Míchače

Čerpadla

Pojízdné schody

Míchadlo

Ventilátor

Dopravní pásy

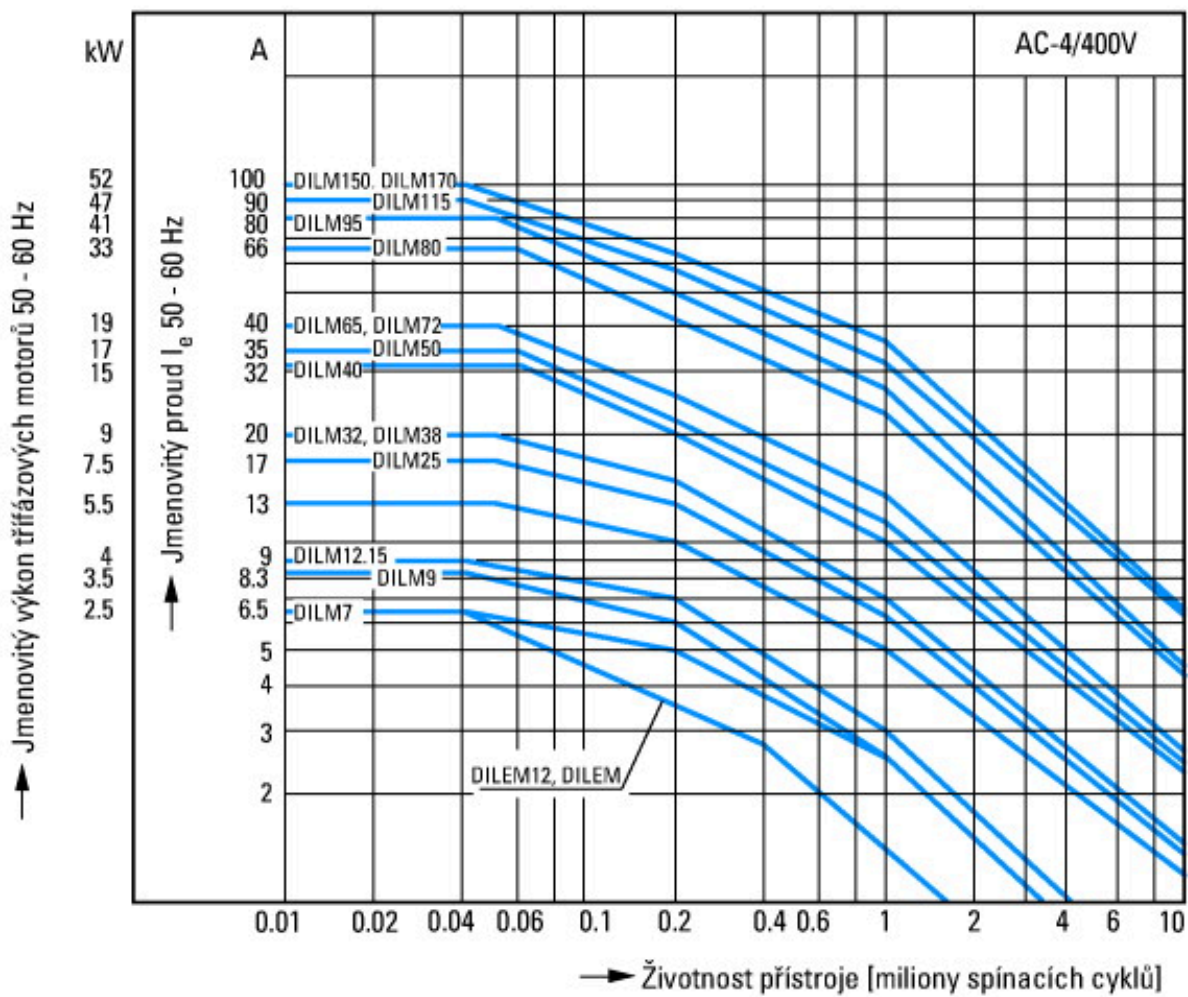
Odstředivky

Klapky

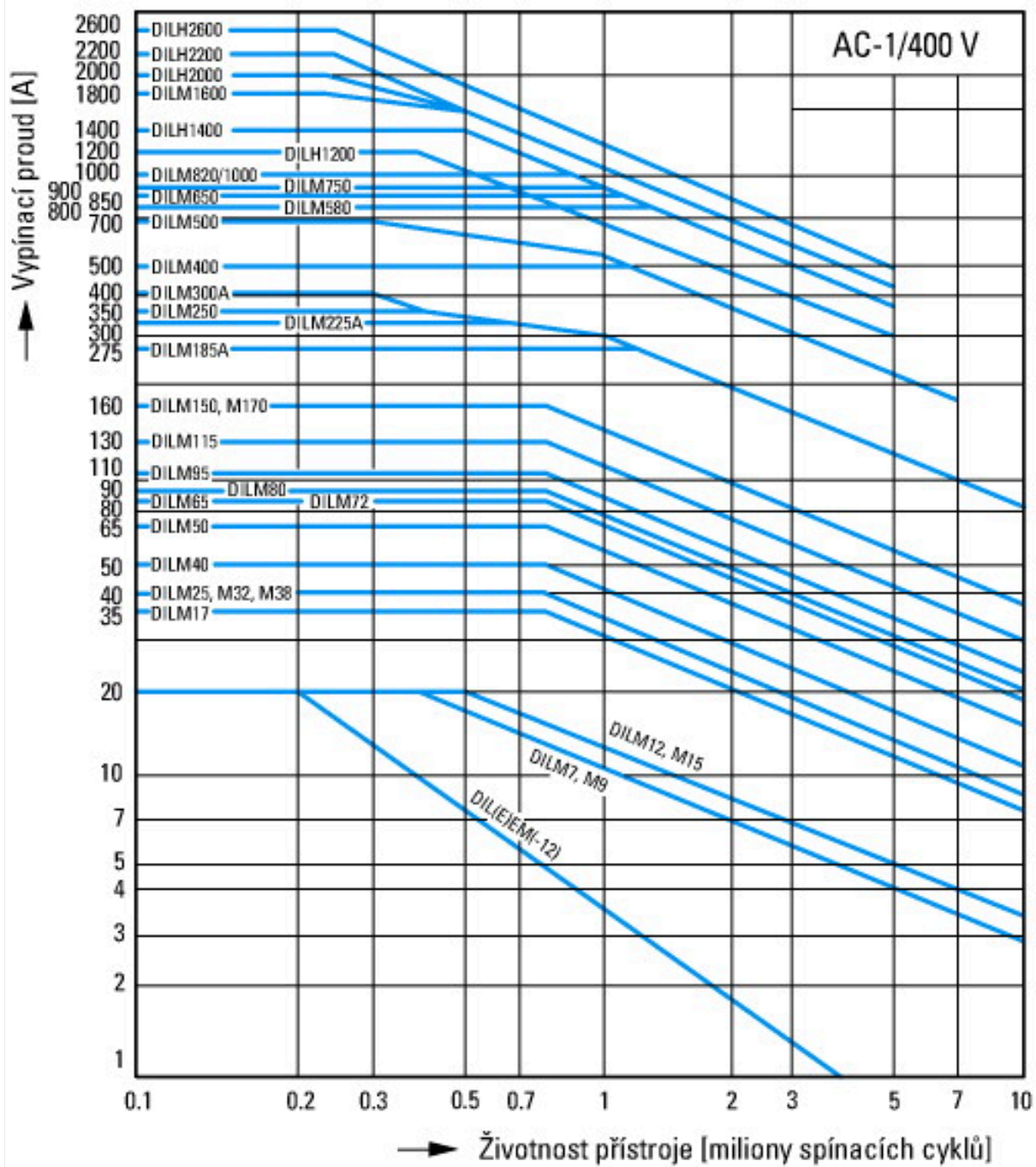
Korečkové výtahy

Klimatizační zařízení

Obecné pohony na obráběcích a jiných výrobních strojích



Extrémní spínací podmínky  
 Motory s klecovým rotorem  
 Provozní označení  
 Krokování, brzdění protiproudem, reverzace  
 Krátké elektrické označení  
 Zapnutí: až 6 × jmenovitý proud motoru  
 Vypnutí: až 6 × jmenovitý proud motoru  
 Kategorie užití  
 100 % AC-4  
 Typické případy použití  
 Tiskárenské stroje  
 Stroje na tažení drátu  
 Odstředivky  
 Zvláštní pohony na obráběcích a jiných výrobních strojích



Spínací podmínky pro nemotorové 3pólové, 4pólové spotřebiče

Provozní označení

Neinduktivní nebo mírně induktivní zátěže

Krátké elektrické označení

Zapnutí: 1 x jmenovitý proud

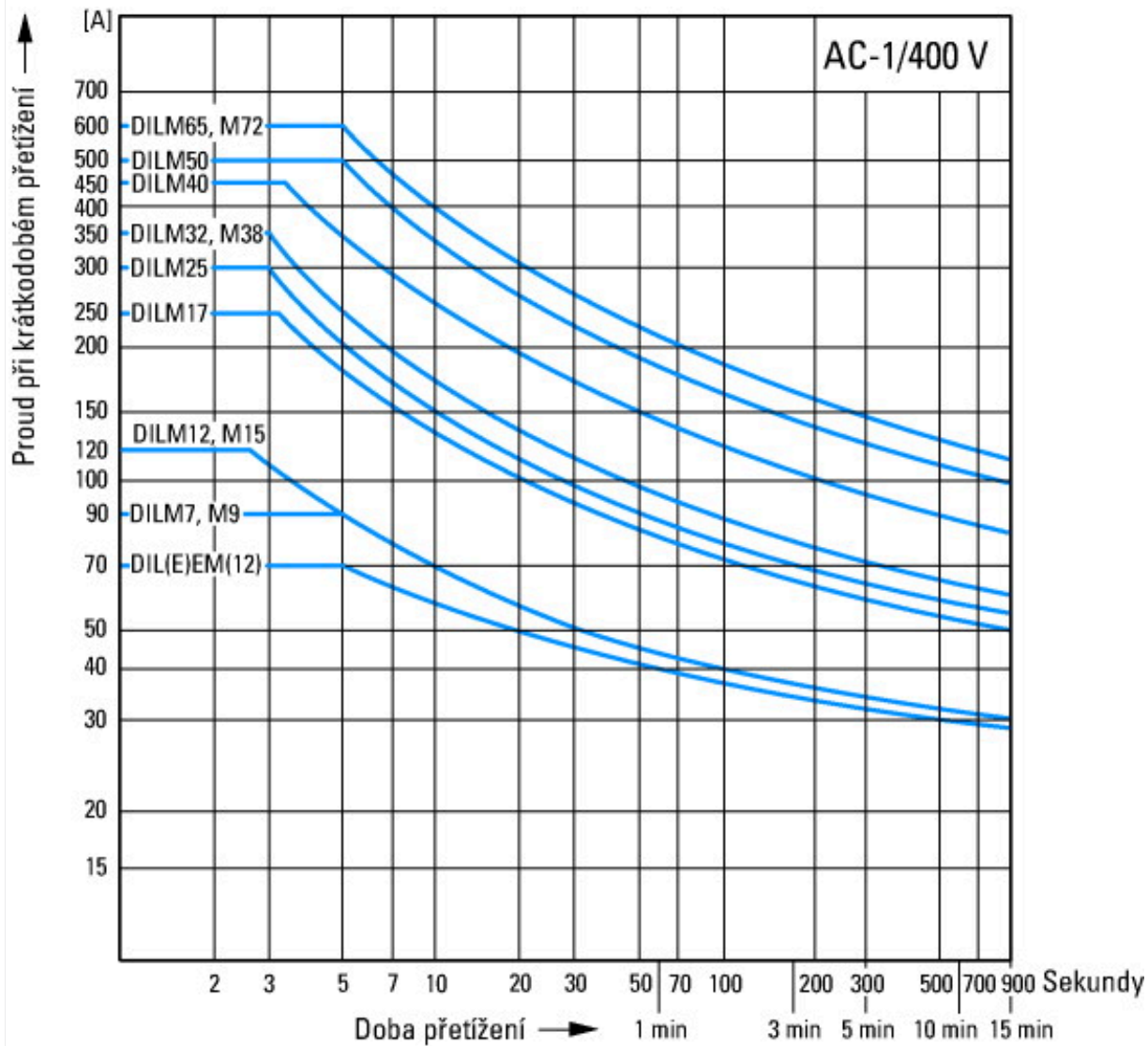
Vypnutí: 1 x jmenovitý proud

Kategorie užití

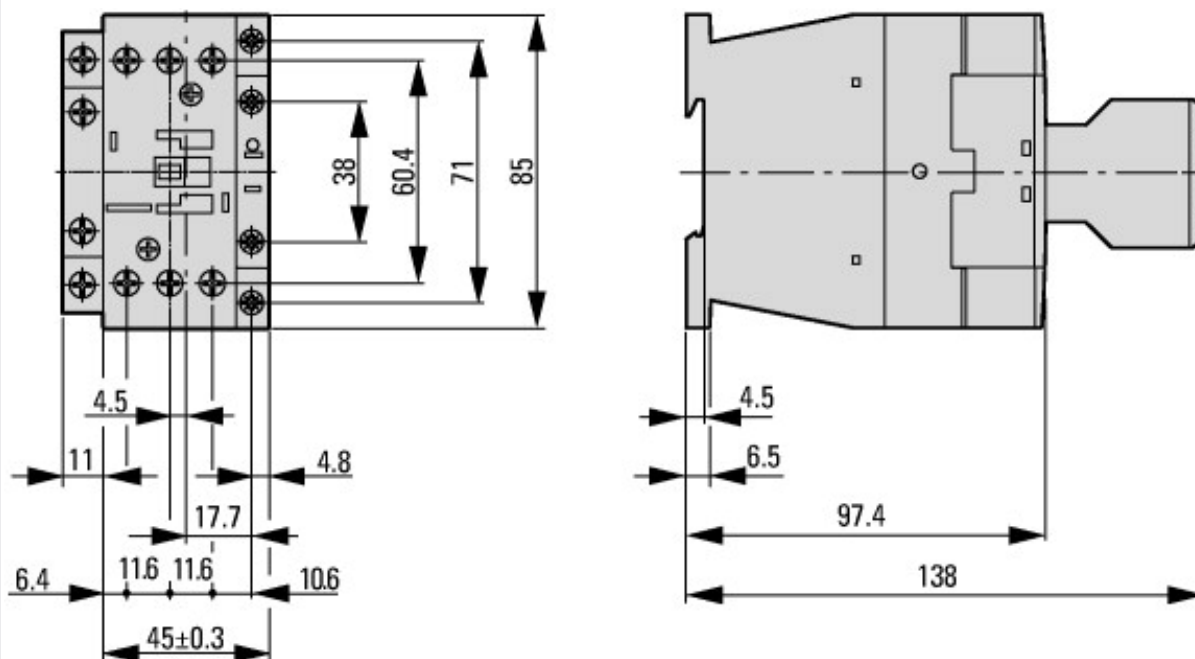
100 % AC-1

Typické případy použití

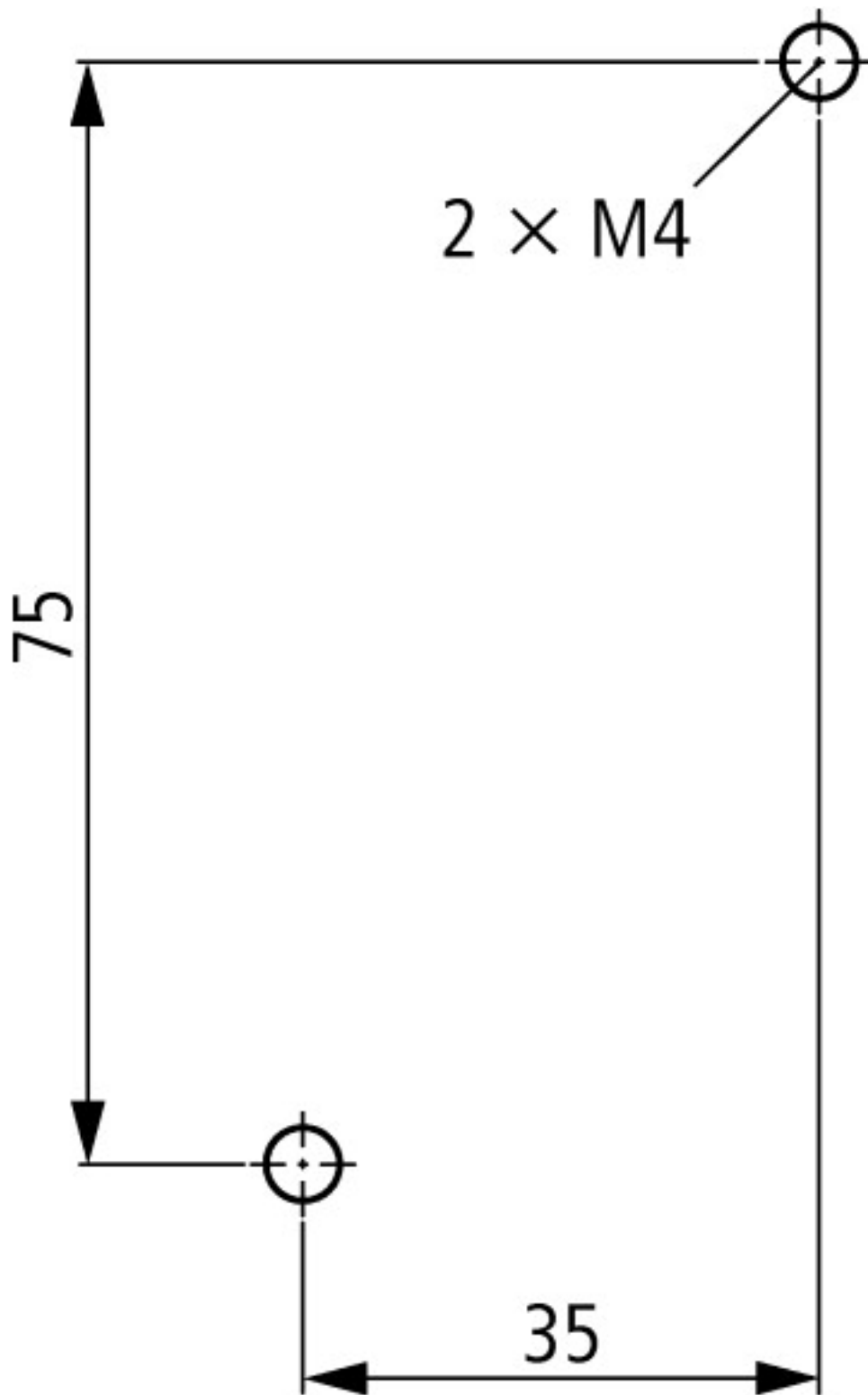
Elektrické teplo



## Rozměry



Stykač s blokem pomocných kontaktů



boční vzdálenost k uzemněným dílům: 6 mm

## Další informace o produktech (propojení)

### IL03407014Z (AWA2100-2127) Výkonový stykač

IL03407014Z (AWA2100-2127) Výkonový stykač	<a href="https://es-assets.eaton.com/DOCUMENTATION/AWA_INSTRUCTIONS/IL03407014Z2020_05.pdf">https://es-assets.eaton.com/DOCUMENTATION/AWA_INSTRUCTIONS/IL03407014Z2020_05.pdf</a>
startéry motoru a „hodnocení pro speciální účely“ pro trh Severní Ameriky	<a href="http://www.eaton.eu/ecm/groups/public/@pub/@europe/@electrical/documents/content/pct_3258146_de.pdf">http://www.eaton.eu/ecm/groups/public/@pub/@europe/@electrical/documents/content/pct_3258146_de.pdf</a>
Spínací zařízení v zařízeních pro kompenzaci jalového proudu	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver934de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver934de.pdf</a>
X-Start – hospodárná montáž a bezpečné propojení moderních spínacích zařízení	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver938de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver938de.pdf</a>
Zrcadlové kontakty pro vysoce spolehlivé informace k bezpečnostním řídicím funkcím	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver944de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver944de.pdf</a>
Vliv kapacity kabelu dlouhých řídicích vedení na ovládání stykačů	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver949de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver949de.pdf</a>
Spínací zařízení pro osvětlovací zařízení	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver955de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver955de.pdf</a>

Projektování s mechanickými pomocnými kontakty v souladu s normami a pro funkční bezpečnost	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver956de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver956de.pdf</a>
Spolupráce výkonových stykačů s PLC	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver957de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver957de.pdf</a>
Sběrníkový adaptér pro racionální montáž spouštěče motoru – nyní také pro severní Ameriku	<a href="http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver960de.pdf">http://www.moeller.net/binary/ver_techpapers/ver960de.pdf</a>